FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario — District No. 74 Grey South — S. District No. 7 — Enumeration District / District du recenseur No. 2 — in / dans Hanover Town (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 5 — 1201

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Rick Mauske, Enumerator. / Recenseur. June 2 and 3 '11.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.								
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, mentionner la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrants, année de leur immigration au Canada.	Year of naturalization. If naturalized. / Pour les étrangers naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where earned (i.e. if in receipt of wages, etc., in respect of work in more than one province, state each province). / Nature et endroit du travail (c.-à-d. si on reçoit un salaire, etc., pour travail fait dans plus d'une province, indiquer chaque province).	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées à chaque occupation ou métier, s'il y a lieu.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées à d'autres occupations qu'à son métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou du métier secondaire.	Total earnings in 1910. (If loss, state as such.) / Gain total en 1910. (Si perte, l'indiquer.)	Time of earnings for the year. (Years or months.) / Durée du travail pendant l'année. (Années ou mois.)	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Cost of insurance in column 30. / Coût de l'assurance inscrite à la colonne 30.	Months at school in 1910. / Mois de classe en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue ordinairement parlée.	Year of education reached by those who cannot speak English. / Année d'instruction atteinte par ceux qui ne parlent pas l'anglais.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
35	41	Lobe Carl	Johnston St	M	Head	M	Sept	1868	42	Germany	1871	na	German	Canadian	Lutheran	Farmer																	Yes	Yes	E			
		" Sophia	"	F	Wife	M	October	1858	60	Germany	1871	na	German	Canadian	Lutheran	None																	Yes	Yes	E			
		" Lina	"	F	Daughter	S	March	1894	20	Ont			German	Canadian	Lutheran	Teacher						Factory	46		60		180						Yes	Yes	E			
36	42	Stolff Samuel	"	M	Head	M	September	1865	25	Ont			German	Canadian	Baptist	Labourer						Furniture Fact	50		60		420			2000		32.65		Yes	Yes	E			
		" Louisa	"	F	Wife	M	September	1886	24	Ont			German	Canadian	Methodist	None																	Yes	Yes	E			
37	43	Lieseth Carl	"	M	Head	M	November	1867	43	Germany	1885		German	German	Baptist	Superintendent						Factory	52		60		4.75			1000		2.00		Yes	Yes	E			
		" Sarah	"	F	Wife	M	June	1864	41	Ont			German	Canadian	Baptist	None																	Yes	Yes	E			
		" Minnie	"	F	Daughter	S	February	1901	9	Ont			German	Canadian	Baptist																		Yes	Yes	E			
		" Pearl	"	F	Daughter	S	August	1903	7	Ont			German	Canadian	Baptist																		Yes	Yes	E			
		" Bertha	"	F	Daughter	S	Sept	1906	4	Ont			German	Canadian	Baptist																		Yes	Yes	E			
38	44	Mauske Gerhard	"	M	Head	M	August	1871	39	Germany	1902		German	German	Lutheran	Cabinet Maker						Furniture Fact	50		60	2	600	25		1000		18.60		Yes	Yes	E			
		" Elizabeth	"	F	Wife	M	Nov	1875	35	Germany	1902		German	German	Lutheran	None																	Yes	Yes	E			
		" Gertrude	"	F	Daughter	S	February	1902	9				German	Canadian	Lutheran																		Yes	Yes	E			
		" Bertha Gertrude	"	F	Sister	S	September	1883	27	Germany	1904		German	German	Lutheran	None																	Yes	Yes	E			
39	45	Girodat Josephine	"	M	Head	M	January	1878	29				German	Canada	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Factory	50		60		450						Yes	Yes	E			
~~39~~	~~45~~	~~Girodat Josephine~~	"	~~M~~ F	~~Wife~~ Wife	M	October	1885	25				German	Canada	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
40	46	Schuefle John H	"	M	Head	M	September	1857	53				German	Canadian	Lutheran	Wood Dealer			No	No	Yes										2500	35.00	Yes	Yes	E			
		" Susanne	"	F	Wife	M	September	1859	51				German	Canadian	Lutheran	None																	Yes	Yes	E			
		" Andreas	"	M	Son	S	July	1886	24				German	Canadian	Lutheran	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		450			1000		18.60		Yes	Yes	E			
		" Josepf	"	M	Son	S	July	1887	23				German	Canadian	Lutheran	Painter			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		300						Yes	Yes	E			
41	47	Schildroth William	Durham St	M	Head	M	October	1858	60	Germany	1881	na	German	Canadian	R Catholic	Cabinet Maker			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		450			1500		3.44		Yes	Yes	E			
		" Rosa	"	F	Wife	M	November	1856	44				German	Canadian	R Catholic	None														500		11.64		Yes	Yes	E			
		" Henry	"	M	Son	S	June	1891	21				German	Canadian	R Catholic	Cabinet Maker			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		420			1000				Yes	No	E			
		" Mary	"	F	Daughter	S	January	1894	17				German	Canada	R Catholic															200		5.20		Yes	No	E			
		Davis Bert	"	M	Lodger	S	October	1891	19				Irish	Canadian	Methodist	Labourer			No	Yes	No	At Sawmill	40		60		230						Yes	No	E			
		Davis Arnold	"	M	Lodger	S	January	1892	22				Irish	Canadian	Methodist	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	25		60		200						Yes	Yes	E			
42	48	Hesse Henry	"	M	Head	M	July	1871	39				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	40		60		340						Yes	Yes	E			
		" Louise	"	F	Wife	M	May	1874	36				German	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		Becker Mary	"	F	Sister	S	June	1877	33				German	Canadian	R Catholic	Cook			No	Yes	No	Factory	48		60		280						Yes	No	E			
43	49	~~Rossel Edmund~~	"	M	Head	M	May	1887	24				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	24		60		300			1000		16.62		Yes	No	E			
~~44~~	~~50~~	~~Rossel Edmund~~	"	~~M~~ F	~~Wife~~ Wife	M	November	1876	34				German	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
44	50	Spies Henry	Mc Kenzie St	M	Head	M	March	1823	83	Germany	1852	1857	German	Canadian	Lutheran	Farmer ret																	Yes	No	E			
		" Matilda	"	F	Wife	M	December	1826	82	Germany	1852		German	Canadian	Lutheran	None																	Yes	No	E			
45	51	Bailey William	"	M	Head	M	January	1878	31				English	Canadian	Methodist	Agent			No	Yes	No		52		48		500			1000		16.48		Yes	No	E			
		" Margaret	"	F	Wife	M	April	1882	29				English	Canada	Methodist	None																	Yes	No	E			
46	52	Spielmacher Peter	"	M	Head	M	April	1853	57				German	Canadian	R Catholic	Labourer																	Yes	No	E			
		" Elizabeth	"	F	Wife	M	"	1857	54	Germany	1869	na	German	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Josef	"	M	Son	S	December	1889	21				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		500			1000		9.50		Yes	No	E			
		" Sophie	"	F	Son	S	May	1890	21				German	Canadian	R Catholic	Factory			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		350						Yes	No	E			
		" Julia	"	F	Son	S	April	1892	19				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		350						Yes	No	E			
		" Edward	"	M	Son	S	September	1895	15				German	Canadian	R Catholic	Labourer			No	Yes	No	Furniture Fact	50		60		2.75						Yes	No	E			
		" Frank	"	M	Boarder	S	October	1900	10				German	Canadian	R Catholic																		Yes	No	E			
47	53	Eckert Josef	"	M	Head	M	May	1853	58				German	Canadian	R Catholic	Mechanic			No	No	No	Factory	50		60		325			1000		18.00		Yes	No	E			
		" Maria	"	F	Wife	M	July	1870	41				German	Canadian	R Catholic	None																	Yes	No	E			
		" Wilfred	"	M	Son	S	January	1907	4				German	Canada	R Catholic																							
		" Helen	"	F	Daughter	S	January	1908	3				German	Canadian	R Catholic																							
		" Leander	"	M	Son	S	June	1909	1				German	Canadian	R Catholic																							
		" Sister	"	M	Son	S	May	1910	1/12				German	Canadian	R Catholic																							
		" Mary	"	F	Mother	W	February	1847	64	Germany	1857	na	German	Canadian	R Catholic	None																					
48	54	Sack Ernest	"	M	Head	M	July	1870	40				German	Canadian	Lutheran	Labourer			No	Yes	No	Factory	50		60		450			1000		400		Yes	No	E			

50

F.H.